

# Les Ateliers Ouverts

((Des artistes dans la ville((

## LORIENT

7-8 SEPTEMBRE 2013

édition  
10  
ans

## ATELIER 1



### Rodolphe Le Corre

47, rue de Belgique  
56100 Lorient  
02 97 37 31 15 / 06 25 09 67 34  
rodolphe.lecorre@club-internet.fr

« **Gavrinis** » - Huile sur toile - 184x180 cm



### Véronique Mallevaës

47, rue de Belgique  
56100 Lorient  
06 11 75 17 94  
vmalvaes@club-internet.fr

« **Petit médaillon** », fil de fer, diamètre 10 cm



**Artiste allemand invité**  
dans le cadre du 50<sup>e</sup> anniversaire  
du jumelage Lorient/Ludwigshafen

### Günther Berlejung

graveur  
www.ateliergberlejung.de  
gberlejung@aol.com

« **Amour à la plage** »  
Gravure, aquarelle, carborundum – 90 x 70 cm

## ATELIER 2



### Georges Le Fur

peintre et graveur sur bois  
89, rue de Belgique - 56100 Lorient  
02 97 83 47 50 / 06 60 88 38 75  
georges.lefur@free.fr  
www.georges-lefur.com

« **Page 29** » - 2013 - Xylographie 6 couleurs



**Invité**

### Michel Thamin

sculpteur  
Leuriou - 56630 Langonnet  
09 54 83 43 79  
michel.thamin@free.fr  
http://thamin.eu

« **Lithoglyphe 132 / 2013** »



## Chantal et Didier Le Hen

Verre... l'intérieur  
 Impasse du petit paradis  
 56100 Lorient  
 02 97 83 65 09  
 contact@verreinterieur.fr  
 www.verreinterieur.fr

« **Résille** » - résille de verre fusionnée,  
 insérée dans un double vitrage - 0,60 x 3,20 m



**Invitée**

## Pascale Beauchamps

beauchamps.pascale@wanadoo.fr  
 www.pascale-beauchamps.com

« **Cristallisation 3** » - stèle - 2011  
 Ciment, pierres, pâte de verre en moule perdu  
 195x30x12 cm (détail)  
*Le silence, comme une empreinte de lumière au cœur lourd des choses. Martine Lebas*



**Artiste allemand invité**  
 dans le cadre du 50<sup>e</sup> anniversaire  
 du jumelage Lorient/Ludwigshafen

## Dominik Schmitt

peintre  
 www.dominik-schmitt.com

« **Baumrind** »  
 Technique mixte sur toile - 100 x 70 cm



## Rudolphe Sebti

dessinateur  
 192, rue de Belgique  
 56100 Lorient  
 06 37 95 76 82  
 r.sebti@orange.fr  
 http://rudolphesebti.com

« **Les progrès de la science** »



**Invitée**

## Mireille Lemaitre

4, rue des Noyers  
 56100 Lorient  
 02 97 61 10 96  
 06 20 91 59 61  
 moo.lemaitre@gmail.com

« **Jean de la lune** »



## Violaine Fayolle

16, rue de Kerlouano  
56100 Lorient  
02 97 37 09 93  
06 21 53 01 99  
contact@violaine-fayolle.com  
<http://violaine-fayolle.com>

« **Pippin** », huile sur toile - 73x116 cm. 2012



**Invité**

## Sébastien Muzet

Kerblouz  
56390 Grandchamp  
02 97 44 72 52  
06 29 33 55 93  
contact@chloe-production.com  
<http://chloe-production.com>

« **Autoportrait** » - 38x40 cm



## Isabelle Courtiau

13, rue Jean-Marie Toulliou  
56100 Lorient  
02 97 21 82 36  
06 07 10 37 61  
isabelle@courtau.fr  
[www.courtau.fr](http://www.courtau.fr)

« **C-Glacière 7** »



**Artiste allemand invité**  
*dans le cadre du 50<sup>e</sup> anniversaire  
du jumelage Lorient/Ludwigshafen*

## Benjamin Burkard

[www.benjamin-burkard.de](http://www.benjamin-burkard.de)  
burkard-benjamin@web.de

« **Au royaume des aveugles, les borgnes sont rois** » - Acrylique sur toile - 45 x 55 cm

**ATELIER 7****Jean-Francois Callo**

24, cours de Chazelles  
56100 Lorient  
02 97 64 15 06  
jfcallo@orange.fr  
<http://www.jeanfrancois-callo.odexpo.com>

« **Sous le ciel de Lorient** »  
La rue Céberet, Huile - 81x60 cm

**Invité****Louis Huteau**

Le Gore  
56650 Inzinzac-Lochrist  
02 97 36 05 45  
06 87 10 89 86  
huteau@wanadoo.fr

**ATELIER 8****Marc Nizery**

22, boulevard Maréchal Joffre  
56100 Lorient  
06 87 82 26 90  
02 97 64 31 95

« **Belgitude** », Huile sur toile - 90 x 65 cm

**ATELIER 9****Brice Postma**

52, rue Simon Ratier  
56100 Lorient  
06 31 88 40 90  
brice.postma@laposte.net  
[www.scotus.fr](http://www.scotus.fr)

« **Un fragment** »

expose à la Galerie du Fauvédic  
du 7 septembre au  
13 octobre 2013

**ATELIER 10****Doriane Rio**

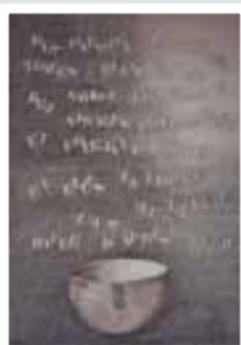
Atelier du 31 dt  
31, rue Duguay Trouin  
56100 Lorient  
06 75 03 60 38  
dorianerio@gmail.com  
<http://coursdedessinslorient.blogspot.fr/>  
<http://multi-prises.fr/perso/doriane/>

« Migration »

**ATELIER 11****Chantal Gouesbet**

43, avenue de la Marne  
56100 Lorient  
02 97 64 49 31  
06 06 45 38 83  
gouesbet.bernard@neuf.fr

Pastel sec - 11x15 cm

**ATELIER 12****Catherine Fontaine**

24, rue Jean Lender  
56100 Lorient  
02 97 37 52 47  
catherinefontaine@orange.fr

« Le message des pères »

Texte de Jean-louis Masseboeuf, dessin, aquarelle - Livre 52x69 cm

**Invitée**

**Catherine Denis**

13, rue Champion de Cicé  
35000 Rennes  
09 51 94 96 79  
06 07 81 87 66  
catherine.denis@gmail.com

« Dans le bois du pinceau »

Calligraphie sur papier japon aquarellé,  
Catherine Fontaine aquarelle, livre 47,5x92 cm



**ATELIER 13****Eric Courtet**

photographe

20, rue M. Desroseaux - 56100 Lorient

06 14 04 14 62

ecourtet@wanadoo.fr

www.eric-courtet.com

« **Sténopés, Lorient, 2011** »**Invité****Anthony Godin**

3, rue de la Gare - 29140 Rosporden

06 89 35 19 08

3ruedelagare@wanadoo.fr

http://3ruedelagare.blogspot.com

« **Ouverture facile** », 2012, dessin par frottage**ATELIER 14****Gilbert Normand**

Hébergé par l'Atelier Publicitaire

51 bis avenue de la Perrière

56100 Lorient

06 20 86 83 42

marion@atelierpublicitaire.fr

Gravure

**ATELIER 15****Petru-Lucian Humoreanu**

Atelier du bout du monde

20, rue du bout du monde

56100 Lorient

06 11 58 63 63

humoreanuluci@live.fr

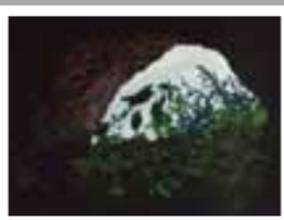
« **Le Regard** », huile sur toile - 80x150 cm**Invitée****Nadège Gandon**

10, rue Jean Lender - 56100 Lorient

06 70 11 94 45

nadgandon@hotmail.fr

http://nad.ultra-book.com

« **Trou Noir** », dessin crayon de couleur sur fond noir (issue d'une série de trois) 2013. 75x110 cm



NANTES  
RENNES  
VINNIES

Château

LANESTER

Le Rouhe

La ville en bois

Eau courante

Nouvelle Ville

Enclos  
du port

Port de commerce

Keroman

La Perrière

Port de pêche

31

• Point info / prêt de vélos

**ATELIER 16****Sandrine Le Maguer**

Atelier du bout du monde  
20, rue du bout du monde  
56100 Lorient  
sandrinelemaguer@gmail.com

« **Objets de la ruine n°7** »  
Aquarelle sur papier et encre - 1,50 x 1,90 m

**Invitée****Kathy Duhail**

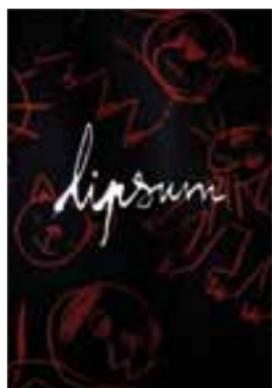
Association Art tribu  
17, rue des Korrigans  
56530 Gestel  
02 97 05 28 18  
ktyaudran@hotmail.com  
http://arttribu.blogspot.com

« **La diabolique n°3** »,  
Technique mixte sur bois - 130x50 cm

**ATELIER 17****Ortaire de Coupigny**

Atelier du bout du monde  
20, rue du bout du monde  
56100 Lorient  
06 82 71 28 34  
ortaire2@wanadoo.fr  
www.ortaire.odexpo.com

« **Arboretum** »  
Plaque de résine gravé/cire/pigments - 60x30 cm

**ATELIER 18****Lipsum**

Atelier de sérigraphie

Atelier du bout du monde  
20, rue du bout du monde  
56100 Lorient  
06 31 88 40 90  
brice.postma@laposte.net  
contact@scotus.fr  
www.scotus.fr/lipsum



## Faustine Hamoum

Atelier Bout du monde  
20, rue du bout du monde  
56100 Lorient  
06 76 40 56 70  
hamoumfaustine@yahoo.fr  
<http://faustinehamoum.com>

« **Homme bleu** » - 2013, Echelle 1  
Polypropylène - Photo : Sylvie Roger



**Invitée**

## Myriam Ingrao

[ingrao.myriam@yahoo.fr](mailto:ingrao.myriam@yahoo.fr)

« **Et l'obscur** » - 2011, vernis goudronneux  
sur granit (détail) - 30x25x11cm  
Coll. part.- Crédit photographique E. Chaigne



## Marta Morice

Atelier du bout du monde  
20, rue du Bout du monde  
56100 Lorient  
06 49 87 73 46  
moricemarta@gmail.com  
[www.martamorice.eu](http://www.martamorice.eu)

« **Dora** » - 2012, Huile sur toile - 90x80cm

**Invitée**

## Nastasja Duthois

31, rue Duguay Trouin  
56 100 Lorient  
06 44 30 81 66  
[nastasjaduthois@gmail.com](mailto:nastasjaduthois@gmail.com)  
<http://multi-prises.fr/perso/nastasja>

« **PAS HD** »





## Florence Postic

Atelier du bout du monde  
20, rue du bout du monde  
56100 Lorient  
06 51 31 98 08  
florencepostic@gmail.com

**Technique mixte : dessin, encre, peinture**

### Invitée

## Linda Le Pen

Petit Coët Letune  
56620 Cléguer  
02 97 32 50 73  
06 86 27 11 38  
lindalepen@hotmail.fr

**« Trame du temps »**  
Peinture acrylique - 34x44 cm



## Oscar Yana

graveur

Atelier du bout du monde  
20, rue du bout du monde  
56100 Lorient  
06 89 68 80 27  
yana.oscar@orange.fr

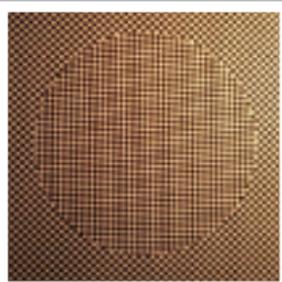
**« Diablos 1 »**

### Invité

## César Andrade

155, avenue Henri Barbusse  
92700 Colombes  
01 42 42 55 74  
andradealva@hotmail.fr

**« Puntigrama » - sérigraphie**



**ATELIER 23****Fritz Bol**

Atelier du bout du monde  
20 rue du bout du monde  
56100 Lorient  
02 97 76 53 43  
06 86 08 81 13  
fritzbol@orange.fr  
<http://fritzbol.blogspot.fr>

« Teinturier »



**Invité**

**Gwénaél Morice**

69, rue de Kerjulaude  
56100 Lorient  
02 97 87 01 86  
moricegwenael@gmail.com

« 3, 2, 1...ouistiti !!! »

**ATELIER 24****Pascal Munoz alias « SAMP »**

Atelier du bout du monde  
20, rue du bout du monde  
56100 Lorient  
06 29 27 36 44  
sampmoker@yahoo.fr

« Skulgorilla » - 2013, Aérosol - 2mx1,50m

**ATELIER 25****Thibaud Parsy**

Atelier du bout du monde  
20, rue du bout du monde  
56100 Lorient  
06 58 39 15 33  
thibaud.parsy@laposte.net

« Automate » - Photo : Philippe Petiot



**Invitée**

**Gayelle Pasd'là**

93, grande rue - 56570 Locmiquélic  
06 66 05 53 27  
7.gayelle@gmail.com

« NOLI » - Sculpture lumineuse- 2013,  
Ferraille, câbles, ampoules... - 23x17x52

**ATELIER 26****Jean Denis Granchez**

16, rue Ludovic Jégo  
(base nautique AOS)  
56100 Lorient  
02 97 82 99 20  
06 86 18 30 77  
jeandenis.granchez@yahoo.fr

« **Pudeur** », Fil de cuivre - 68x15

**ATELIER 27****Chris Jolivet-Baraër**

5 impasse des Tourterelles  
56100 Lorient  
02 97 83 86 55  
06 88 43 99 61  
contact@un-autre-angle.com  
www.un-autre-angle.com

« **A Vau l'eau 9** »  
Photographie numérique - 60 x 40 cm

**ATELIER 28****Jean-Yves Gautier**

5, impasse des Tourterelles  
56100 Lorient  
06 81 22 84 94  
contact@un-autre-angle.com  
www.un-autre-angle.com

« **Colorfield-4** »  
Photographie numérique - 60x40 cm



## Agnès Hardy

Atelier de la ville de Lorient  
 Parc Chevassu  
 56100 Lorient  
 02 97 85 05 20  
 06 60 69 03 92  
 agnaharda@yahoo.fr

« 2 ailes »

### Invitée

## Katarina Kudelova

44, rue de la Bergerie  
 49410 Saint Florent Le Veil  
 09 54 25 61 14  
 kakudelova@gmail.com  
<http://katarinakudelova.free.fr>

« Bien dans sa peau » - 2012  
 Pyrogravure sur peau de porc - 80x55 cm



## « Creux et reliefs à Chevassu »

Atelier de gravure  
 Parc Chevassu  
 56100 Lorient  
 06 20 70 14 00  
 asal.fr / section gravure  
 alebouffos@wanadoo.fr



### Invité street art

## WAR

Rue Ingénieur Ramazotti  
 56100 Lorient  
 warindawest@yahoo.fr



L'Association des Ateliers d'Artistes,  
avec le soutien de la ville de Lorient,  
organise une ouverture des ateliers d'artistes sur  
l'ensemble de la ville, depuis maintenant 10 ans.

Ces 9 dernières années ont prouvé  
que le dynamisme de la création plastique  
à Lorient est bien une réalité.

Cette 10<sup>e</sup> édition coïncide avec le 50<sup>e</sup> anniversaire du  
jumelage Lorient/ Ludwigshafen, l'occasion d'accueillir  
3 artistes allemands dans 3 ateliers lorientais.

Fidèle à sa devise 'Des artistes dans la ville',  
l'association vous propose une création de « street art »  
avec une œuvre de l'artiste WAR, à découvrir.

## Les artistes vous recevront :

**Le samedi 7 septembre,**  
de 14h à 19h

**Le dimanche 8 septembre,**  
de 10h à 18h

Contact :

**Association AAA**

47, rue de Belgique - 56100 Lorient

02 97 37 31 15

[www.ateliersouverts.eu](http://www.ateliersouverts.eu)



Des vélos sont mis à votre disposition  
**gratuitement** au point info place de l'Hôtel de ville,  
pour effectuer les visites.  
Modalités d'emprunt sur place.

